



**СЪВЕТ НА  
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ**

**Брюксел, 29 март 2012 г. (03.04)  
(OR. en)**

**6499/12  
ADD 1**

**PV/CONS 5  
EDUC 45  
JEUN 14  
CULT 21  
SPORT 12**

**ДОПЪЛНЕНИЕ КЪМ ПРОЕКТ ЗА ПРОТОКОЛ**

---

Относно: **3144-о** заседание на СЪВЕТА НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ  
**(ОБРАЗОВАНИЕ, МЛАДЕЖ, КУЛТУРА И СПОРТ)**, проведено в  
Брюксел на 10 февруари 2012 г.

---

## ТОЧКИ ЗА ОТКРИТО ОБСЪЖДАНЕ<sup>1</sup>

Страница

### **СПИСЪК НА ТОЧКИ „А“ (док. 6029/12 PTS A 6)**

- Точка 1. Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 648/2004 по отношение на употребата на фосфати и други фосфорни съединения в домакинските перилни детергенти..... 3
- Точка 2. Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 810/2009 за създаване на Визов кодекс на Общността (Визов кодекс) ..... 3

### **ТОЧКИ ОТ ДНЕВНИЯ РЕД (док. 6026/12 OJ/CONS 5 EDUC 31 JEUN 10 CULT 9 SPORT 7)**

- Точка 5. Стратегията „Европа 2020“ — Приносът на образованието и обучението за намаляване на младежката безработица ..... 4

o  
o o

---

<sup>1</sup> Обсъждания на законодателни актове на Съюза (член 16, параграф 8 от Договора за Европейския съюз), други обсъждания, открити за обществеността, и открити дебати (член 8 от Процедурния правилник на Съвета).

## **ОБСЪЖДАНИЯ НА ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ**

*(Открито обсъждане в съответствие с член 16, параграф 8 от Договора за Европейския съюз)*

### **ТОЧКИ „А“**

- 1. Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 648/2004 по отношение на употребата на фосфати и други фосфорни съединения в потребителските перилни детергенти и потребителските детергенти за автоматични съдомиялни машини**

PE-CONS 67/11 MI 585 ENV 883 CHIMIE 85 COMPET 533 ENT 249

CODEC 2105 OC 53

+ REV 1 (pt)

Съветът одобри изменението, изложено в позицията на Европейския парламент на първо четене, и прие така изменения акт в съответствие с член 294, параграф 4 от Договора за функционирането на Европейския съюз, като делегациите на Чешката република и България гласуваха против. (Правно основание: член 114 от ДФЕС).

### **Съвместна декларация на Комисията, Ирландия, Латвия, Литва и Обединеното кралство относно принципите за по-добро регулиране**

„В дух на компромис и за да бъде възможно приемането на регламента на първо четене, Комисията, Ирландия, Латвия, Литва и Обединеното кралство могат да приемат компромисния текст, въпреки че в него се съдържат някои елементи, които се отклоняват от предложението на Комисията.

По-специално Комисията, Ирландия, Латвия, Литва и Обединеното кралство изразяват съжаление, че с включването още на този етап на ограничения за потребителските детергенти за автоматични съдомиялни машини не се следват принципите за по-добро регулиране и разработване на политики въз основа на надеждни факти.“

- 2. Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 810/2009 за създаване на Визов кодекс на Общността (Визов кодекс)**

PE-CONS 75/11 VISA 262 COMIX 828 CODEC 2378 OC 77

+ COR 1 (el)

Съветът одобри измененията, съдържащи се в позицията на Европейския парламент на първо четене, и прие така изменения предложен акт в съответствие с член 294, параграф 4 от Договора за функционирането на Европейския съюз. Съгласно съответните протоколи, приложени към Договорите, делегациите на Дания, Ирландия и Обединеното кралство не участваха в гласуването. (Правно основание: член 77, параграф 2, буква а) от ДФЕС).

\*\*\*

**НЕЗАКОНОДАТЕЛНИ ДЕЙНОСТИ — ОТКРИТИ ДЕБАТИ**  
(съгласно член 8, параграф 2 от Процедурния правилник на Съвета)

**5. Стратегията „Европа 2020“ — Приносът на образованието и обучението за намаляване на младежката безработица**

- Ориентационен дебат

Съветът проведе ориентационен дебат въз основа на въпросник, изготвен от председателството (вж. док. 5444/12). Председателството ще изпрати обобщение на дебата като принос от сектора на образованието за пролетното заседание на Европейския съвет, насрочено за 1—2 март 2012 г.

=====